

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 70 (1944)
Heft: 7

Artikel: Der eingerahmte Franken
Autor: Hedinger, Carl Gustav
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-481912>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 04.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Frauen verlangen von den Männern ein **GEPFLEGTES AUSSEHEN**

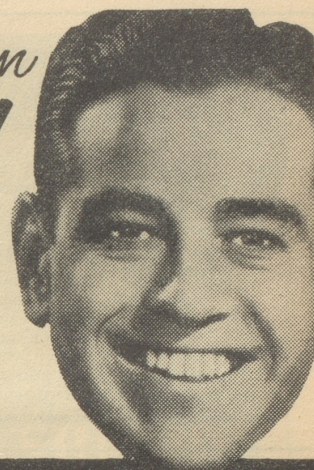
Darum wird die Olivenöl-Rasur allen andern vorgezogen.



5 Gründe warum Palmolive die beliebteste Rasiercreme ist:

1. Vervielfacht sich 250mal in Schaum.
2. Macht den Bart in einer Minute weich.
3. Bewahrt ihre cremige Fülle 10 Minuten lang auf dem Gesicht. — 4. Hat starke Schaumblasen, die das Haar aufrecht halten zum Rasieren. — 5. Hat, dank seinem Gehalt an Olivenöl, angenehme Nachwirkungen.

Männer, die beifällige Blicke schätzen, schätzen die Olivenölraser-Palmolive! Das ist der Grund, warum sich jeden Morgen mehr Männer mit Palmolive rasieren als mit irgendeinem andern Rasierpräparat. Bis jetzt ist noch kein Bart gewachsen, den Palmolive's beruhigender Olivenölschaum nicht vollkommen, schmerzlos und schnell weg-rasiert hätte. Er hinterläßt ein glattes Kinn und eine gute Laune für den Tag.



Der eingerahmte Franken

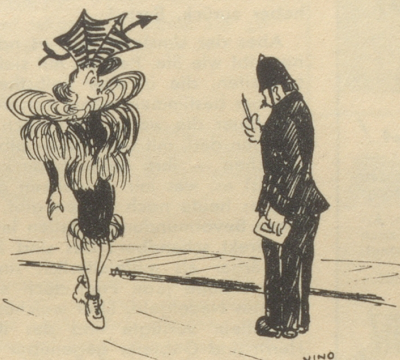
In einer großen Schweizerstadt sitzt in einer stillen Seitenstraße auf einer halbversteckten Bank ein armer Dichter und verzehrt sein Weggli. Dieser und jener der Vorübergehenden blickt verstohlen hin und macht sich, da es Mittagszeit ist, seine Gedanken — «wieder einer, der sich kein Mittagessen leisten kann». Der Dichter schaut nicht auf, aber er liest trotzdem in diesen Blicken und Mienen.

Plötzlich langt ein Arm über seine Schulter und eine fremde Hand legt ein Frankenstück auf das Papier, worin das Weggli eingewickelt war.

Als der einsame Mann sich umschauf, sieht er den Geber schon in einiger Entfernung eilig fortgehen; er trägt ein blaues Arbeiterkleid. Der Dichter nimmt den Franken, steht auf und will dem Davongehenden nacheilen. Dann aber zögert er. Nein, er darf diesem Manne keine Enttäuschung bereiten ...

Zu Hause hat der Dichter noch ein altes, kleines Bilderrähmchen. Da kommt der Franken nun hinein und ein Glasplättchen darüber. Seinen Platz erhält er über dem Tisch, an dem der Dichter zu schreiben pflegt. —

Und fragt einer der wenigen Freunde, die hin und wieder zu Besuch kommen, nach der Bedeutung dieses Franken-



Zum Fasnachtsverbot
„Sölle si ufschribe oder sölle nid?“

stückes unter Glas und Rahmen, dann sagt der Dichter nur: «Es ist eine Mahnung und ein Trost: es gibt noch Menschen und gute Herzen.»

Doch niemals gibt er die kleine Geschichte preis. Er hat sie wie ein Geheimnis in seiner Brust verschlossen.

Carl Gustav Hedinger

Vom Lachen

Weißt du, worin der Spaß des Lebens liegt?

Sei lustig! — Geht es nicht, so sei vernügt.

Goethe

Die unbekannte Stadt

Vis-à-vis von mir sitzt ein Mossiö und liest die Lokalzeitung. Nach einer Weile schüttelt er den Kopf und murmelt etwas vor sich hin. Schließlich fängt er erbost an: «Ich kann die Engländer wirklich nicht verstehen; geben die blöden Kerle die Gegend, sogar die Ortschaft an, von wo aus die Invasion stattfinden wird!» Da mir aber bekannt ist, daß der Unzufriedene ständig an der englischen Politik herumzunörgeln hat, bitte ich ihn, mir den Zeitungsartikel zu zeigen, worauf er mit dem Finger auf folgenden Satz hinweist: «Invasionsvorbereitungen! Lauf aus England eintreffenden Berichten gleicht Albion heute einem Heerlager von noch nie gesehenem Ausmaß! ...»

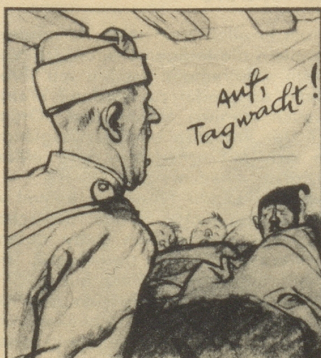
A. G.

Geschichten vom Bäbeli

Bäbeli hat wieder einmal Kandiszucker genascht und will es nicht zu geben. «Wenn du heimlich Kandiszucker gno häsch, und ich frage dich: Bäbeli, gell du häsch Kandiszucker gno? Was seisch denn?» «Danke!»

Bäbeli will, wie gewohnt, ihre Suppe nicht essen. Die Mutter tadelt sie: «En arms Chind wär froh, wens nu d'Helfti vo diner Suppe heftt.» Worauf die Kleine prompt: «Ich au!»

Webe



„Mitten in der Nacht“, seufzt Peter. „Der Korporal hätte uns wohl noch ein paar Stunden drein geben können!“



Und nun beginnt das übliche Morgen — Hust-Konzert — fast so unvermeidlich wie der weckende Korporal. Das kommt natürlich von dem langweiligen Strohstaub!



„Nimm doch einige Gaba beim Aufstehen“, rät Freund Fritz. „Gaba ist gut für den Hals.“ Gaba gegen Husten, Heiserkeit, Katarrh.

